



*Ministero dell'istruzione, dell'università e della ricerca*

**LICEO ARTISTICO-LICEO ARTISTICO c/o Casa Circondariale - LICEO SCIENTIFICO-**

**“Paolo Anania De Luca”**

**C.F.: 80006690640**

**Via Scandone, 66 83100 AVELLINO Tel. +39082537081 Fax +390825780987**

**E.mail: [avis02400v@istruzione.it](mailto:avis02400v@istruzione.it) - P.E.C. [avis02400v@pec.istruzione.it](mailto:avis02400v@pec.istruzione.it) -**

**Web <http://isissdeluca.gov.it/>**

PON FSE10.2.5.B-FSE-PON-CA-2017-55 Avviso 3782 del 05/04/2017  
AZIONI PER IL POTENZIAMENTO DEI PERCORSI DI ALTERNANZA SCUOLA LAVORO  
**Titolo: Contaminazione d'arte gli alunni del De Luca Cittadini.**

Prot. n.0002405

Avellino 05/05/2018

**CONTRATTO PER IL SOGGIORNO E STAGE NELLA REGIONE DELLE ASTURIE  
(SPAGNA) PROGETTO PON "ALTERNANZA SCUOLA LAVORO: Contaminazione  
d'arte gli alunni del De Luca Cittadini"  
PON FSE10.2.5.B-FSE-PON-CA-2017-55**

**Tra**

l'istituzione scolastica **ISS DE LUCA di Avellino** (di seguito denominata Scuola), nella persona del suo legale rappresentante, Dirigente scolastico prof.ssa Maria Rosaria Siciliano nata a Avellino (AV) il 20/06/1971, C.F. SCLMRS71H60A509C

**e**

l'impresa **Cosvitec soc. sonc. a r.l., mandataria della costituita ATI** con società mandante ANGIOINA VIAGGI SRL, registrata a Castellamare di Stabia in data 6 febbraio 2018 al numero 1229/1T repertorio n. 2372 alla presenza del notaio Marco Marini, nella persona del suo legale rappresentante Antonietta Palumbo, nata a Napoli il 13/06/1949 C. F. PLMNNT49H53F839X, residente in San Giorgio a Cremano (NA) Via Alessandro Manzoni 244 cap 80046 tel 0815621292 Fax 0810098760, e-mail [info@cosvitec.eu](mailto:info@cosvitec.eu)/ [cosvitec@pec.cosvitec.eu](mailto:cosvitec@pec.cosvitec.eu)

**PREMESSO**

**A)** che il Committente è un istituzione scolastica autonoma statale e precisamente ISS DE LUCA di Avellino (di seguito denominata Scuola);

**B)** che il Committente ha attivato, con determina a contrarre del RUP prot. n.0001471 del 16/03/2018, procedura negoziata previa consultazione (ai sensi dell'art. 36, comma 2, lett b) del D.lgs. n. 50 del 2016) per l'affidamento del servizio vitto, viaggio e alloggio con richiesta di 5 offerte ad Operatori economici da individuare mediante indagine di mercato relativo alla realizzazione del progetto "ALTERNANZA SCUOLA LAVORO: Contaminazione d'arte gli alunni del De Luca Cittadini", autorizzato con nota prot. AOODGEFUD/177 del 10/01/2018;



C) che il "Committente" ha, nel rispetto dei principi della trasparenza e della parità di trattamento, indirizzato a cinque operatori economici individuati, tra i soggetti che hanno risposto alla manifestazione di interesse giusto prot. n. 0001010 del 22/02/2018;

D) che l' "A.T.I." è risultata, al termine della procedura di cui al punto B, destinataria del provvedimento di aggiudicazione definitiva del servizio prot. n. 0002038 del 16/04/2018;

E) che la "A.T.I." è abilitata ad attività di servizi nel settore specifico;

F) che la "A.T.I." dichiara di avere la piena conoscenza dell'attività da svolgere per il committente, di avere la disponibilità di mezzi e di personale occorrenti per eseguirla e di possedere la capacità professionale ed organizzativa per assolvere i compiti ad essa connessi, avendo valutato tutte le circostanze generali e particolari e tutti gli elementi che influiscono sui servizi richiesti dalla committente.

### **si conviene e si stipula quanto segue**

#### **ART. 1**

La premessa al presente contratto costituisce parte integrante e sostanziale dello stesso.

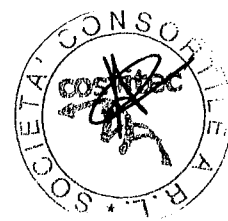
#### **ART.2**

##### **Oggetto**

Il Committente affida all' "A.T.I." che accetta, l'esecuzione del servizio di seguito dettagliatamente descritto.

La Scuola affida al Contraente l'incarico per la realizzazione dello stage estero, nella città di Gijón regione delle Asturie Spagna, inerente al Progetto **PON FSE10.2.5.B-FSE-PON-CA-2017-55** nel periodo dal 23/05/2018 al 12/06/2018.

- a) - Il viaggio/stage a Gijón è previsto per n. 15 corsisti e n. 2 tutor, i quali si alterneranno nell'arco delle tre settimane.
- b) La partenza è prevista da Avellino per Napoli il giorno 23/05/2018; il rientro è previsto ad Avellino il giorno 12/06/2018.
- c) Il viaggio avverrà con il seguente mezzo: aereo.
- d) Il soggiorno è previsto presso l'hotel residence Ovidia e lo stage presso la Magenta Consultancy di Gijón. Vitto e alloggio per il soggiorno studio con camere singole per i tutor e multiple per gli allievi, pensione completa per tutti i partecipanti.
- e) L'attività di alternanza scuola lavoro per un percorso di 90 ore.
- f) Il rispetto delle date e degli orari indicati è subordinato all'effettiva disponibilità da parte delle compagnie aeree in seguito alla conferma da parte del committente attraverso la predisposizione dell'elenco completo dei componenti del gruppo che, di norma, non potrà subire variazioni dopo la comunicazione ufficiale all' "A.T.I.". Ad ogni buon conto qualsiasi variazione, che dovesse rendersi eventualmente necessaria rispetto alla programmazione di massima del pacchetto dei servizi concordata tra le parti, dovrà essere tempestivamente comunicata dall' "A.T.I." al Dirigente dell' "ISS." De Luca" per consentire i necessari adempimenti di propria competenza.
- g) Il Contraente garantisce la copertura assicurativa di infortuni, assistenza sanitaria e danni contro terzi per tutti i componenti durante l'intera durata del soggiorno/stage.
- h) Il Contraente fornirà il transfer in bus da Avellino (AV) all'aeroporto di partenza e da Oviedo all'hotel e viceversa,
- i) Il tutor d'azienda dovrà concordare di concerto con i tutor scolastici:
  - il programma dettagliato dell'esperienza formativa nella fase di orientamento e formazione;
  - pianificare e facilitare i percorsi di inserimento e di apprendimento nelle aziende,
  - garantire la qualità e l'efficacia del percorso di formazione;



- verificare e valutare insieme ai tutor le attività, i progressi dello studente e l'efficacia del processo formativo;
- il rilascio della certificazione/attestazione finale (EUROPASS).

### **ART.3**

#### **OBBLIGHI GENERALI DELLA "A.T.I."**

L' "A.T.I." si impegna a svolgere l'attività ed i servizi oggetto del presente contratto a perfetta regola d'arte, con la massima diligenza ed al meglio delle proprie conoscenze professionali, logistiche, nel rispetto dei tempi e delle modalità di esecuzione.

Il "Committente" avrà il diritto, in qualsiasi momento, di richiedere ed ottenere tutte le informazioni relative al servizio erogato dall'ATI e ogni altra informazione che lo stesso consideri opportuna e/o necessaria.

L' "A.T.I." fornirà descrizione dettagliata dell'organizzazione giornaliera del viaggio-soggiorno/stage, organizzazione del trasporto-trasferimento, soggiorno, strutture (denominazione, luogo, numeri telefonici) sia quelle destinate ad alloggio che quelle previste per le attività di stage.

L' "A.T.I." dichiara di possedere i requisiti di cui alla lettera d'invito prot. n. 1471 del 16/03/2018, nonché si impegna a rispettare quanto dichiarato nell'offerta tecnica ed economica presentata prot. n. 1717 del 29/03/2018.

### **ART.4**

#### **CORRISPETTIVO**

Il "Committente" si impegna a corrispondere all' "A.T.I." per il pacchetto chiuso per la fornitura dei servizi di cui all'art.2, la somma totale onnicomprensiva pari ad € 29.500,00 (Ventinovemilacinquecento/00) comprensivo di IVA se dovuta.

Il pagamento avverrà con emissione di fattura all'accreditamento dei fondi da parte dell'autorità di gestione.

Il Contraente indicherà sulla fattura il codice nazionale del progetto **PON FSE10.2.5.B-FSE-PON-CA-2017-55**, il codice CUP F35B17000170007 e il codice CIG Z5A221E3EB.

### **ART.5**

#### **CLAUSOLA DISCIPLINANTE IL COSIDDETTO "QUINTO D'OBBLIGO"**

L'"A.T.I.", dichiara di espressamente accettare la presente clausola relativa al c.d. "quinto d'obbligo" avente ad oggetto il servizio oggetto del presente contratto, formulata in base al combinato disposto dell'art. 11 del Regio decreto 18 novembre 1923, n. 2440, dell' art. 120 del Regio decreto 23 maggio 1924, n. 827, degli artt. 29, 114, 132 del D.L.vo del aprile 2006 n.163, l'art. 161, c. 12, del D.P.R. 5 ottobre 2010 n.207, disciplinante l'assunzione da parte della stessa parte contraente dell'onere di sottoporsi, nel corso dell'esecuzione ad eventuali variazioni in aumento o in diminuzione delle opere fino ad alla soglia massima consistente nell'importo max assegnato dal progetto.

Tale obbligo sarà assolto dall' "A.T.I." previo rilascio di formale "atto di sottomissione" sottoscritto dal suo legale rappresentante, in forza del quale e in combinazione con la volontà espressa del "Committente", si procederà alla stipula eventuale di un ulteriore regolare contratto commisurato, per prestazione del servizio e corresponsione del relativo compenso, fino ad una soglia massima consistente nell'importo max assegnato dal progetto.

### **ART. 6**

#### **CLAUSOLA RISOLUTIVA ESPRESSA**

Ciascuna parte avrà la facoltà di risolvere immediatamente il contratto, ai sensi dell'art. 1456 C.C., con il diritto al risarcimento degli eventuali danni, in caso di inadempimento degli obblighi contrattuali da parte dell'altra o di inefficienza nell'effettuazione del servizio oggetto del presente contratto.



**ART. 7**

**SEGRETO PROFESSIONALE - RISPETTO DELLA PRIVACY**

L' "A.T.I." si impegna a:

- A) non rivelare a terzi e non fare uso personale di tutta la documentazione senza alcuna esclusione, ivi comprese le informazioni tecniche, commerciali e finanziarie che il "Committente" gli dovesse fornire in relazione all'esecuzione dei suoi servizi;
- B) non rivelare a terzi e non fare uso personale, direttamente o indirettamente, nella vigenza del presente contratto e per un periodo di anni due dalla sua risoluzione per qualsivoglia motivo, di tutte le informazioni relative al sistema informativo del "Committente" di cui dovesse venire a conoscenza nell'espletamento del suo incarico;
- C) mettere in atto tutti gli sforzi necessari ad assicurare la stessa riservatezza da parte dei propri collaboratori e del personale direttamente o indirettamente da essa dipendente;

**ART. 8 VARIE**

Qualora qualsiasi clausola o parte di essa del presente contratto ed i suoi collegati per qualsivoglia ragione fosse dichiarata invalida, tale declaratoria non pregiudicherà la validità delle rimanenti disposizioni del contratto che rimarranno pienamente valide ed efficaci.

**ART. 9 CONTROVERSIE**

Per ogni e qualsiasi controversia relativa all'interpretazione e/o esecuzione del presente contratto, o comunque da esso derivante, le parti convengo di comune accordo di stabilire la competenza competente in via esclusiva del Foro di Avellino.

**ART. 10 SPESE E IMPOSTE**

Tutte le spese e/o le imposte connesse alla stipula del presente contratto, comprese le imposte di registro e di bollo cederanno a carico esclusivo di quella tra le due pratiche che le avrà rese necessarie.

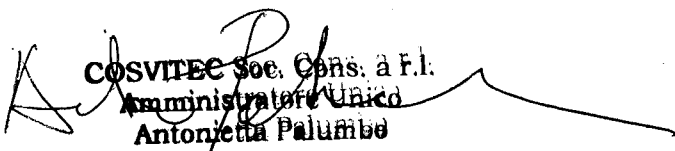
**ART. 11**

Il presente contratto, redatto in doppio originale, consta di pagine 4 e di articoli 11.

**Avellino, il 05/05/2018**

**Ai sensi degli art 1341 e 1342 Codice civile, le parti dichiarano di avere letto e di approvare specificamente gli articoli del presente contratto contrassegnati con i nn. 1, 2, 3, 4, 5,6, 7, 8, 9, 10, 11.**

Il Contraente

  
**COSVITEC Soc. Cons. a R.l.**  
**Amministratore Unico**  
**Antonietta Palumbo**

**Il Dirigente Scolastico**

**Prof.ssa Maria Rosaria Siciliano**

Documento informatico firmato digitalmente  
ai sensi del D.Lgs 82/2005 s.m.i. e norme collegate,  
il quale sostituisce il documento cartaceo e la firma autografa

